閣下貴姓

——三國魏朝由曹丕創建——曹氏將相王侯數不盡

梁有曹景宗，歷官遊擊將軍，洲御史，都督，侍中中衛軍，官至左武衛將軍，最善畫馬。後唐有曹國珍，歷官尚書郎，行軍司馬，宋有曹彬，助太子定天下，封魯國公，位兼將相，死後追封濟陽郡王。金有曹勇義，官至樞密副使，太子少保。元有曹伯啓，歷官集賢閣大學士，侍御史。明有曹于汴，官左都御史，忠耿有古大臣風。清有曹振庸，曹仁虎，前者歷官體仁閣大學士，太子太師，後者爲一代大儒，舉凡國家大典應奉文字，皆出其手。及於民國，知名者有曹汝霖，曹若山，曹浩森等。

曹不興名冠東吳稱一絕

「下」

曹姓在三國時代外，盛極一時，捨魏之曹操一派，在孫吳方面，有一位宗親曹不興畫名冠絕一時，其時有東吳八絕，曹即其中之一。八絕者，即：吳範相風，劉惇占氣，趙達算，皇象書，嚴子卿棋，宋壽占壽，鄭曜相及曹不興畫是也！說到曹不興之畫，連吳大帝孫權，亦嘗被撚化，緣孫權曾命曹繪屏畫多幀。

「上」

「未完」

歲次戊午春節特輯：

吊鐘花

伍叔

動的小花鐘，彷彿可以聽到它的聆聲似的，饒有情趣。花萼和花瓣的顏色有多種配合和變化，既有單瓣也有重瓣。開花期很長，一般由初夏到中秋。如果放在空氣調節的溫室內，它的開花就更長了。如果超過三十度，便會生長不良。

吊鐘花是一種不難栽種的花卉，它的繁殖方法有二：一是種子繁殖，一般國外大花卉公司都有這花卉種子出售，每千顆種子售價十三美元。播種繁殖長出真葉後可移到較大花盆。另一種是扦插繁殖，注意溫度在攝氏十五至二十之間，則插枝後三週內可生根發芽，然後再行移植。除了用堆肥，骨粉，鷄糞，花生餅作爲基肥市，每一兩週可結合灌水追施稀釋的化學肥。

如果西使吊鐘花的株型按所希望的型式生長，可在生長期內不斷摘心和整株，如東要培養它作爲吊籃植物，則要選下垂性的品種。

「完」

中國的年畫

子樺

二千年前，漢代蔡邕記載當時人們過年「畫荼壘……於門戶。」文字「桃符」之外，又多了一對門神畫像。宋代沈括在筆記中說皇帝把宮中所藏的吳道子繪的鍾馗，令畫工刻版翻印，在除夕送給大臣。由此可知，年畫的歷史很長，而且不但中國有，東南亞如越南，朝鮮，日本也有相似的作品。

年畫早期都是手繪的。漢代有人「畫虎於門」，便是這樣。宋時已流行用木版水印，明代更盛。到了現代便漸漸改用石印，柯式等印刷方法。而木版水印的年畫，不論是清代或者民國初年的，例如著名天津楊柳青和蘇州桃花塢的作品，更成爲收藏家的珍品。

「一」

新年展望

（詩）（壇）

秘京李向華

其一

華國文章又日新
普天同慶以良辰
民康物阜人三祝
酒滿香添客四陳
萬里家山存鼎鼐
世年湖海飽風塵
子孫有道期匡濟
錦綉花開處處春

其二

運轉鴻鈞報一春
四幫整肅奮精
文經武緯迎頭上
團結圖强好自珍
恢復臺澎歸一統
摒除蠻派固全民
金甌無恙人猶健
世界昇平望眼新

清韻音樂社聲明啓事

本社自一九七八年至今，因新舊職員交代視事伊始，有關本社行政一切對內對外事務處理，仍入於籌備策劃中，至有關日前，舉凡任何社團活動春節游藝聯歡慶會，決定暫時不派員參加，此乃本社行政與全體社員大會的決議，特此敬告。

忠記土木工程

承造
商業裝修
土庫間格
露台車房
天面水潤
外內油漆
大小工程
一律歡迎
電話 253-6055

域埠餐館出賣

1 The Burgermeister 732 Johnson St. 餐館日夜開市經營上等酒菜，生意穩定，全部酒牌執照，約六十五座位，好架生，有批約，開價六萬五千元。
2 Messina Suss x 餐館 1007 Douglas St. 日間咖啡室與餐館，域埠下埠，非常雅潔及用具充足，座位約三十七開價四萬五千元。欲知詳情電話 George Hess 477-7284 (24 hrs) 479 7069 (Res.) D. F. Hanley & Associates Ltd. 1557 McKenzie Ave. V8N 1A4

點城餐館招華友租

歡迎適合經營餐館華友批租，餐廳壹百六十座位，在居民衆多地區，在四個部落內有居民約超二萬四千人，欲知詳情。電話：Roy Smith (403) 92-3162 or write to R.R. 3, Sherwood Park, Alberta. T8A 3K3

美拉夫人神學睇掌

專長睇掌睇氣色及睇咭，并推測未來之事及担任測事顧問。有關下列問題，如戀愛，婚姻，疾病，健康，財源及做生意等等。她批事準確，比其他勝過一切，首次見她就得到安心，請即日去見她爲加强本人的信心。
Mrs Eva Miller, Apt 102, 4357 Main St. Van. V5V 3R1 9a.m. to 9p.m Phone: 873 3140

睇掌算命睇咭

媽姊拉夫人專門睇掌算命睇咭，他是神學派的睇相家及顧問員，他能幫助你應付一切問題，函詢算命十元，請述明何時出世。
Mrs Madella, P O Box 69784, Station K. Vancouver B.C. V5K 4Y7 Phone: 251 8697

外埠餐館請企枱

月薪六百以上包食宿女性尤宜工優電話溫哥華島 Port McNeill 956-4151

靚土庫全層出租

二房一廳廁廚爐雪櫃齊備包電火煖氣各自門口出入電話 325-4780

外賣餐館急讓

位於顯利埠，地點在最旺區，可以擴充餐廳，生財架生齊備，生意好，長批，因東主健康問題，割愛急讓，如欲營斯業者，請下午七時至十一時電話四六七-五五五五星期一休息。

土庫出租

兩房一廳，廚廁齊備，近巴士學校，有意電話四三七-五三三七

靚土庫出租

一房一廳廚廁具備合夫婦或士女交通便利包電火暖氣熱水 327-9630

請可靠成年工人

夏季衣服製造廠，專責實理寄貨與收貨工作，應有些少經驗爲合格。請到 112 E. 6th Ave. 面議。

聘請修理車身工人

本公司宣修理車身工人一名，要有二年以上經驗，有意者電話接洽 Off. 254-2512 Res. 253-0769

樓上全層出租

二房一廚房，浴室廁所，爐頭雪櫃，合一至二人居住。請電話：二五三-五四八六

七三年車廉價出售

潘迪牌，小車，四汽缸，三萬咪自動波，售價一千四百元，請電二五四-二五七一洽。

聘請女工人

照料小孩及料理家務，包食宿，請電龍太 437-9236

第一信託公司

註册退休儲蓄
定期儲蓄
由五百元起
壹年期 八厘
兩年期 九厘
叁年期 九厘二五
域埠代理人 陳新民

PHILIP CHAN
FIRST INVESTORS CORP. LIMITED
Victoria, B. C. V8T 1H8
720 Pembroke Street Phone 382-8408

埠仔請人

玆聘請有經驗中西廚一名，及雜廚一名，如有意者請來信 Box 1688, 100 Mile House, B.C.

請熟手廚金檯什工

埠仔餐館各一名，有意者請電話四三八-六七八〇聯系。

華埠地胆生意急讓

東主志圖別業割愛將全盤生意架生貨物平賣。電話六八一-一七二八。

什貨舖急賣

列治文區有新批約生意穩健，有意者電話：二七八 二三二一。

菓舖住宅生意出讓

菓舖客廳睡房儲物倉廚房各一，地點生意均好，電火極平，每月租金僅百九元，全年生意六萬六千元，出讓存貨六千元，生財用具六千九百五，請立刻電話：327-2309 Mr Park, 5492 Victoria Dr. Vancouver, B.C.

緬省興旺餐館出賣

五十座位家庭式經營，位於：Birch River Manitoba 第10號公路，因人手不足，合價出讓，唐西餐兼營，生意好，出售包括有三睡房住家，爐頭鍋灶等，請電楊先生 (204) 885-2590 Royal Cafe Box 93 Birch River, Manitoba R0L 0E0

國際萬里行相師

抵加溫哥華

此次旅遊貴地觀光，順道指點迷津，對于人生命運，成敗得失欲明進退求先覺，美果良因莫羨人，赤壁若無東風助，周郎有志亦難伸，諸君如有經營失意，謀職不就，求財落空，紅顏失戀，家庭不和，一切疑難不決，請來詢問，保證完滿解答，相法人人識，奧妙少人知，會客時間早十時至晚七時星期例假照常，逗留短暫，按址前來。現寓：溫哥華片打街一百號新世界旅館二壹一號房候教
#211-100 W. Pender St. Van., Sun Ah Hotel

相掌哲學 唐山大姐

五官分貴賤
一掌定榮枯

此次旅遊貴地觀光，順道發揚中國數千年哲學道理，廣結善緣，指示失運英雄，判斷成敗得失，命運興衰，事業成敗，前途方向，橫財正財，姻緣眞假，家庭不和，窮通壽夭，命運定一生，從手相判斷，吉凶禍福，若有疑難不決，請來詢問，誠意解答。中國古傳推拿療法功能治病，能講唐人數種語言，按址前來逗留短暫。上午十時至晚七時，星期例假照常候教。現寓加拿大溫哥華蓮花酒店三一〇室 最怕改壞名 唔怕生壞相
HOTEL LOTUS 455 ABBOTT ST. VAN. B.C. Room 310

請中西厨及企檯

埠仔餐館宜長工最適合夫婦工作包食住有意者請電話或到來接洽時間朝早七時至正午十二時 Mr. Chow Tweep Sniur Hotel Burns Lake B.C. V0J 1E0 Tel. 692-3913

加拿大駕駛學校

請電 434-1887 岑先生或 681-1432

學

誠聘男女教車師傅
批發及代售
巴西鐵樹

岑先生主辦曾任教於香港及加國十餘年經驗豐富教以致用並指導考筆試及的士牌照等特價課程 $128 歡迎補鐘及租車考牌免費接送

華哥溫大拿加

開張啓事

本公司業經籌備完竣，新貨源源辦到，玆定於二月十日正式開張營業，敬請 同業先進，各界僑胞，光臨指導，藉增光寵，同時開張期內，由二月十日（星期五）起至二月十二日（星期日）止，一連三天，全部貨品，照門市價一律九折優待（自來，紫菜除外），另有大量特價貨品供應。

利華公司
LEE WAH ENTERPRISES LTD.
地址：532 MAIN ST., VAN. B.C.
電話：669-0544

專營
●海味雜貨
●生菓時蔬
●冰霜魚蝦
●糖果餅干
●罐頭食品

中華特價中心
CHUNG WAH DISCOUNT CENTER LTD.

專營
●蔘茸 ●燕窩
●海味 ●成藥
●京果 ●雜貨

農曆年貨大量供應
●糖蓮子●糖東瓜
●糖椰角●紅瓜子
●五香黑瓜子

全部特價優待

加拿大 溫哥華
總店：片打東街185號
第一支店：片打東街299號
135 E. PENDER ST., VAN. B. C. V6A 1J6
電話：(604) 681-2823 681-7928

著名掌相學家

顏慶子經港抵加

相命如神接批外埠相片命書
精通各地方言爲僑胞談財運看前途
能知過去預未來

任何煩悶疑難問題須吐露來問事也表歡迎；帮助解决任何疑難問題
中大學生特價優待紅茶咖啡一律免費客人遠道而來邀往酒家請餐
加拿大雲哥華蓮花酒店四二〇號房候教
每日午時十二時至六時候教星期日及假日照常
地址：Hotel Lotus 455 Albott St. Van. Room 420 (Yin Chung Zee)

跌打風濕 崔國康

廣東骨科專家李廣海大弟子

跌打風濕頑症
新舊跌打
專理藥酒跌打
茵陳丸散
特製跌打

溫哥華片打東街元豐公司
約見電話：683-6858

註册明德託兒所

（特設託兒補助金）
可申請政府免費或津貼及接受本所補助。負責接送幼稚園兒童
所址 530 Heatley Ave. Van. 715 Victoria Dr. Van.
報名電話：二五五-四二五一

廉價大宗地氈出賣

適合住家，辦公室，餐廳及公寓用，色樣選擇甚多，全部蓋鋪地氈或住房地毡均備，請華友到來參觀。
Floyd's Sweet Water Floor Ltd 2280 E. Hastings St. Vancouver B.C. Phone 255-0811

順發雪櫃冷氣工程

Soon Fast Refrigeration Service
◀專門修理冷氣家用商業各欵雪櫃
◀安裝冷房急凍房 電爐、電摩打
廿四小時服務免費代估價收費極廉
請電：二五四-九二五〇張太洽
（上午十一時至下午五時）
或電：二五三-五六八五朱先生洽
（下午五時至晨十時）

美華眼鏡公司

Minl Optical Co., Ltd
317 Cambie St., Van. B.C.
TEL. 681-7710

每對五十五元
精配隱形眼鏡
八折優待
學生配鏡
老人鏡十元對
平靚快
配眼鏡